

汉堡南美 SOC/客户自备箱订舱注意事项

为了能够有效以及快捷的完成危险品的审批过程，减少因资料错误而产生的确认时间，现我司针对 SOC/客户自备箱的订舱流程有以下相关要求和注意事项。烦请各订舱代理和货运代理公司务必在订舱前仔细阅读和提前审核所有材料，以便能一次性提供正确的危险品申请资料。

SOC/客户自备箱的申请流程

1. 请根据各地情况提供纸面托书或 INTTRA 订舱
2. 请在纸面托书上品名一栏清晰的标注出 SHIPPER'S OWN CONTAINER 字样并注明是否是标准尺寸。请提供以下格式的申请表格
[Shipper Owned Container ("SOC") Request Form]

填写注意事项如下：

We, the undersigned [customer], hereby confirm that the below stipulated CSC-Plate is attached to SOC Container Number [insert container number]

and declare that the SOC has undergone inspection in compliance with The International Convention for Safe Containers (CSC), and in all aspects, complies with the provisions of Marine Order Part 44 Sa

--此处请提供 SOC 箱号



and the SOC to the Hamburg Süd shipping terminal.

CSC SAFETY APPROVAL				
Approval Reference				
Date Manufactured				
Identification N ^o				
Maximum Gross Weight		kg		lbs
Allowable Stacking Weight for 1,8 g		kg		lbs
Racking Test Load Value		kg		lbs
Next Examination Date or accept scheme number				

---此处请按照要求并参照箱证提供相关申请信息

Customer Name: _____

Authorized Signatory Name: _____

Signature: _____

Date: _____

---此处请客户签字盖章并提供申请日期

3. 请客户提供 SOC 箱的照片，照片必须清晰，全面，并且必须保函 SOC 箱的铭牌上的信息照
4. 我司客服人员在收到这些相关资料信息后，将会发送邮件给 MSK 进行审批，审批通过后，客服人员会通过系统将 PDF 版本的订舱回执发送给订舱代理。

SOC/客户自备箱的申请要求

5. 订舱前，请务必先和销售部门联系并进行 SOC/客户自备箱价格的系统备案
6. 为确保能预留充足的审批时间，建议所有客人提前 10 天发送 SOC 箱货物的申请资料，并在发送前按照上述要求仔细核对申请内容并确保第一次递交的材料准确无误。
7. 一个箱号一张申请表格

8. ISO TANK 箱还必须确认以下问题

. Is it normal tank or heat tank or could tank ?

如果确认 **normal tank**,则必须在托书上注明

9. soc/客户自备箱申请内容一旦得到批复，申请箱号不得随意更改

如有任何更改，都必须在船靠泊前三个工作日提前通知客服人员并重新提供更新的申请资料进行审批。如客户未及时通知而导致船东拒装，则一切的后果和费用都将由客人自行承担。